

Umweg über Ligny en Barrois (Camping) - Karte U8 (3 km Umweg) 2006

St. Aubin sur Aire: km 271 (335m.ü.M)

- An der Kreuzung in der Ortsmitte links hinauf (Rue haute) Richtung Oey und Morlaincourt (D156) Kirche, Brunnen, Bäcker mit Lebensmitteln.
- D156 FOLGEN BIS LIGNY (Details im Folgenden)
- Geradeaus hinauf. N4 unterqueren =Dach
- Etwa 1km Anstieg (385m.ü.M), dann sehr schöne Abfahrt bis in den nächsten Ort.

Oey: km 4,5

Kirche, sehenswertes Waschhaus= Brunnen, Dach, Bank

- D156 weiter Richtung Ligny en Barrois

Morlaincourt (Chanteraine): km 7

Links zu Schloss, Kirche, Rathaus. Zur Mühle Chanteraine bei der Kirche links hinunter= Gasth mit Animationen.

- Weiterfahrt durch den Ort Richtung Ligny en Barrois.
- Auf der D156 meist leichtes Gefälle bis Ortseingang Ligny en Barrois.
- Erste Straße links (Richtung Neufchateau) über die Orain (*Bolzplatz links*). Dann Seitenstraße rechts (rue des Sirènes).
- Am Schwimmbad (*Hallenbad*) vorbei durch den Parc de Luxembourg (Weg geradeaus) Bänke (Vorsicht Fußgänger!)
- Nach dem 2. Tor Straße links und gleich wieder rechts (rue Jules Ferry) bis zum Stoppschild, Bäcker.
- Dort links (rue de Strasbourg). Ampel (zu altem Turm rechts). Bis ins Zentrum (Place de la République)

Ligny en Barrois: km 12 (225m.ü.M.)

- Am Platz: Rathaus (Hôtel de ville), Gasth und Cafés, Brunnen, Tel.

- Die Hauptstraße nach der Ampel links: zu Kirche. Zu Tourist-Information und Hotel bei der Kirche rechts fahren. Hauptstraße weiter zu Supermarkt, verschiedene Gasth., Salon de thé, Metzger, Bäcker, Ortsplan(gegenüber Post).

- Weiterfahrt (und zu Camping) geradeaus (an der Ampel rechts und gleich links) Richtung Paris. Bahnlinie überqueren. Zum Camping geradeaus weiter. Der Campingplatz befindet sich nach dem Kanal links oben.
- Zur Weiterfahrt nach der Bahnlinie rechts. Yachthafen mit WC, Wasser, Bänke. Nach dem Kanalbecken Weg links. Tische
- IMMER DEM CANAL DE LA MARNE AU RHIN ENTLANG BIS HAUPTROUTE (Details im Folgenden)
- N4 - Straßenbrücke unterqueren =Dach. Vor der Kanalbrücke Weg rechts am Kanal entlang, Schleuse 24.
- Brücke unterquerem. Schleuse 25. Stoppschild.

Abzw. Velaines: km 15

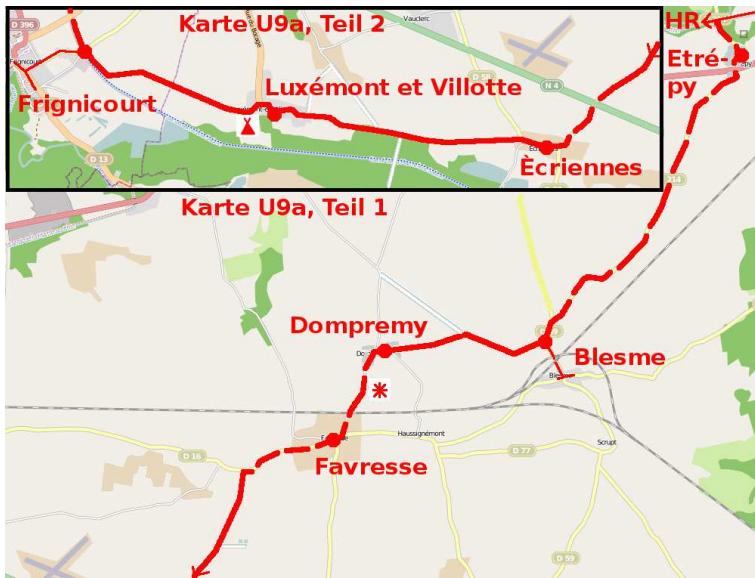
Zur Ortsmitte rechts (Rue du Champs Gogy) Dach. Am Stoppschild rechts (N135) Ortspl., Bäcker mit Lebensmitteln, Rathaus, Kirche, Gasth.

- Weiter am Kanal. Schleuse 26. Kanalbrücke mit Tischen

Abzw. Tronville en Barrois: km 17,5

Zur Ortsmitte rechts (Näheres siehe Haupttroute Karte 24)

Anschluss an die Haupttroute (weiter am Kanal entlang)



Umweg über Vitry le François – Karte U9a (15 km Umweg)

2006

- Bei Schleuse 65 den Kanalweg verlassen und links über den Kanal (D214) in den Ort Etrépy.
Links Schloss (privat) mit Waschhaus (=Dach).

Etrépy: km 0,5

Waschhaus (Brunnen, Dach) Kirche. Rathaus, Dach mit Bank

- D214 weiter Richtung Vitry le François bis Stoppschild.
- Große Straße überqueren Richtung Blesme. Dem kleinen Sträßchen D214 folgen. "Ferme du Sorton".
- An der Abzweigung (etwa 5km nach Etrépy) weiter Richtung Blesme (jetzt D59). 200m durch die Allee.

Abzw. Blesme: km 5,5

Zur Ortsmitte die D59 weiter geradeaus über den Bach Bruxenelle, Bahnunterführung (=Dach), Schranke.

Waschhaus (=Brunnen, Dach) gleich rechts.
Kirche. Rathaus, Tel, Dach links.

- Zur Weiterfahrt in den asphaltierten Weg rechts einbiegen (Schild 5t).
- Später (nach ca. 1km) den asphaltierten Weg halbslinks nehmen und diesem folgen in den nächsten Ort.

Dompremy. Km 8

Parc mit Bänken und großem Dach links. Dach(Bushalt), Infotafeln. Fachwerkhaus, gegenüber Rathaus.

- Weiterfahrt nach links Richtung Favresse (D60). Rechts Brunnen (Waschhaus). Die Bruxnelle überqueren. Bank.
Links sehr schöne alte Mühle in Fachwerk.
- Über den Bahnübergang in den nächsten Ort hinein. An der Abzweigung rechts Richtung Reims la Brûlée (D16)

Favresse: km 9,5

Kirche, Rathaus, Tel. Großes Waschhaus (=Brunnen und Dach)

- Nach der Kreuzung die D16 weiter geradeaus Richtung Reims la Brûlée (gelegentlich Verkehr).
- An der nächsten Abzweigung (nach ca. 1km) nach links in das kleine Sträßchen abbiegen (Richtung Ferme deNuisement)
- Dem Sträßchen ca. 3km folgen bis zum Stoppschild.
- Die vierspurige Nationalstraße (N4) überqueren (Vorsicht!!!) und geradeaus weiter Richtung Écriennes (D58e).

Écriennes: km 14,5 Kirche

- Geradeaus durch den Ort. Am Ortsende halbslinks abbiegen Richtung Luxémont (Schild 3,5t).
- Dem Sträßchen ca. 4 km folgen in den nächsten Ort. Im Ort geradeaus auf die größere Straße einbiegen.

Luxémont et Villotte: km 18,5 Dach, Kirche, Tel

- Der Straße in zwei Kurven durch den Ort folgen, dann halbslinks hinunter abbiegen (Camping).

Camping: km 19 am Ortsende

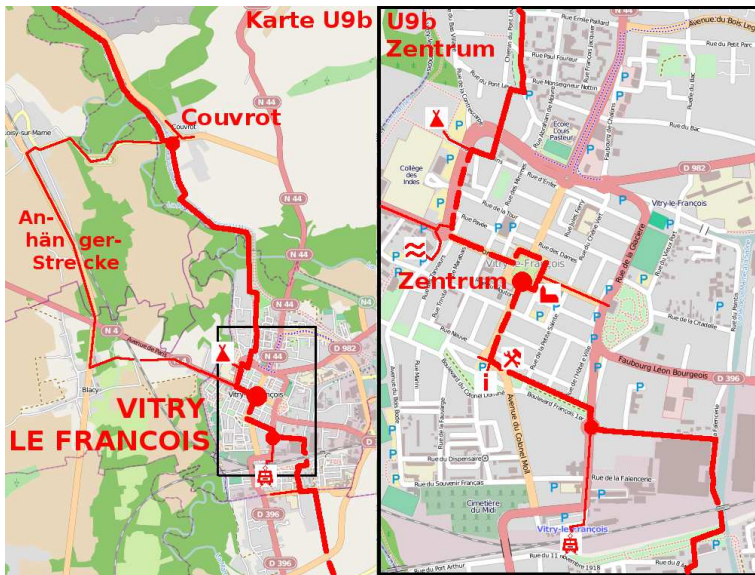
- Dem Sträßchen ca. 3 km folgen bis zum Canal de la Marne à la Saône. Straße links bis zum Kanal.

Abzw. Frignicourt: km 22 Bank jenseits des Kanals

Zur Ortsmitte nach dem Kanal halbrechts. Gasth(Cafébar)

- mi Ort links zu Rathaus, Kirche (Seitenstraße) - Rechts zu Bäcker, Tel, Dach, Metzger am Kreisel.

- Weiterfahrt: Vor dem Kanal nach rechts den Radweg entlang des Kanals nehmen. Brücke unterqueren. Bis Ende fahren.



Umweg über Vitry le François – Karte U9b (15 km Umweg) 2006

- Den Radweg am Kanal bis zum Ende fahren, *Gasth.*
- Die Straße nach links über den Kanal fahren bis zur Ampel. *Dach(Bushalt). Zu großem Supermarkt geradeaus.*
- An der Ampel Straße rechts bis Fußgängerüberweg in einer Linkskurve. Fußweg rechts, dann Straße rechts.
- Entlang der Bahnlinie zum Kanal. Auf dem Fußweg parallel zum Kanal die Bahnlinie unterqueren (chemin de Bateliers).
- Nächste Möglichkeit links (Avenue de Jean Jaurés). Der Straße folgen bis zum Kreisel (Place du Mal. Joffre).

Vitry le François, Abzw. Bahnhof: km 25

Zum Bahnhof links (Avenue de la République) *Dort Tel., Stadtplan, Cafébar.* Züge Richtung Châlons en Champagne, Reims, Paris und Richtung Nancy, Strasbourg oder St.Dizier.

- Weiterfahrt ins Zentrum (und zu Camping) rechts und gleich wieder links dem Park entlang (Blvd. François 1er) *Bänke*
- Vorfahrtstraße überqueren, *links Spielplatz, rechts Fahrradgeschäft, Bäcker, Metzger.*
- Ein kleines Stück auf der Hauptstraße zum Place Girauld, *links Tel. Tourist-Info, geradeaus Supermarkt.*
- Gleich nächste Straße rechts Richtung Centre ville (Rue Aristide Briand, Schild 3,5t) bis zum zentralen Place des Armes.

Vitry le François, Zentrum: km 26

Kirche (fanzösischer Barock, sehenswert, offen), *Brunnen, Bänke, Gasthäuser, Salon de thé (andere Seite des Platzes).*
Zum Rathaus (Hôtel de ville) nach der Kirche rechts.

- Zu Camping und Weiterfahrt die der Kirche gegenüberliegende Straße nehmen (Rue du Pont).
- Bis zum Kreisel fahren. Zum Schwimmbad am Kreisel links. Dort gleich auf der rechten Seite.
Mit Anhänger am Kreisel geradeaus auf der N4 über die Marne. 2.Straße links, Bahnunterführung, bis Blacy. Dort rechts. Am Kreisel geradeaus bis Loisy sur Marne. Dort rechts und durch den Ort Richtung Couvrot über die Marne. Vor dem Kanal links.
- Weiterfahrt am Kreisel rechts Richtung autres directions. **Vorsicht!**

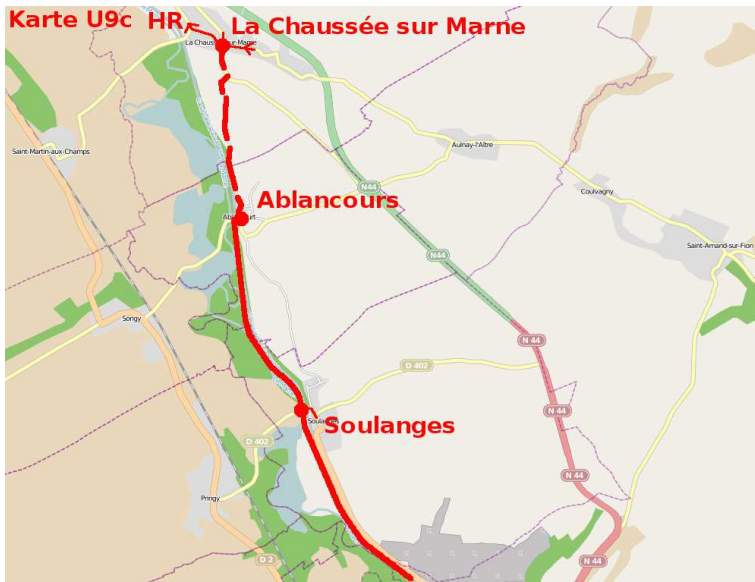
Camping: km 26,5 Der großen Straße (N4) nach der Ampel noch ein Stück folgen, dann links (Campingwegweiser)

- Noch vor der Rechtskurve (gegenüber Campingwegweiser) rechts einbiegen (rotes Schild Les Portes de Tizi) *Gasth.*
- Gleich wieder links (Rue du loup). Am Stoppschild große Straße N4 überqueren. **Vorsicht! Weiter zum nächsten Stoppschild.**
- Dort rechts und dann links (Rue du chantier de bateaux). Dieser bis zur Rechtskurve folgen. *Spielplatz, Bänke, großer Park.*
- Den schmalen Weg nehmen hinauf an den Kanalseitenarm. Dem nicht-asphaltierten Weg rechts des Kanals folgen.
- Am Ende nach links über den Kanalseitenarm. Dann rechts den schmalen Weg am Canal latéral de la Marne entlang.
- Schranke! (schwierig mit Anhänger) Parallel zum Kanal über die Saulxbrücke (**Vorsicht, evtl. schieben**)
- Asphaltiertem Weg links des Kanals folgen. Bei der Brücke Kanal überqueren. Weiter bis zum nächsten Ort.

Couvrot: km 30,5 *Bänke am Kanal*

Zur Ortsmitte rechts bis zur Hauptstraße (D760). - **Dort rechts** zu Rathaus, *Bänke, Tischtennisplatte.*
- **links** zu Kirche mit *Dach, Bäcker, Lebensmittel mit Metzger, Dach (Pavillon mit Tisch), Gasth(Cafébar).*

- Zur Weiterfahrt auf die andere Kanalseite wechseln.
- **DEM KANALWEG FOLGEN BIS ABLANCOURT (etwa 8km)** (Details Karte U9c)



Umweg über Vitry le François – Karte U9c (15 km Umweg)

2006

- Dem Weg am Kanal folgen. Schleuse 3.
- An der Kanalbrücke vorbei und weiter bis Stoppschild.
- Bahnschienen überqueren (absteigen!) Weiter zwischen Kanal und Marne. An Kanalbrücke vorbei.

Soulanges: km 35,5 Schleuse 4

Zur Ortsmitte rechts über den Kanal. Kirche. Dort rechts zu Rathaus mit Dach (Bushalt).

- Weiterfahrt am Kanal. Schleuse 5.
- Bei der nächsten Brücke (Ortseingang Ablancourt) den Kanal verlassen und auf der D81 nach rechts über die Brücke in den Ort.

Ablancourt: km 358,5 Fachwerkhäuser

- Dort links (3,5t, Rue Pierrot d'Ablancourt). Kirche.
- Dem Sträßchen folgen, zunächst mehrmals ansteigend, dann Gefälle.

- Am Stoppschild links auf der Straße in den nächsten Ort. Hotel mit Gasth links (Logis de France)
- Über den Bach (Fion) bis zur nächsten Kreuzung fahren.

La Chaussée sur Marne: km 41 Dach. Zu Tel. und Bäcker geradeaus.

Anschluss an die Hauptroute links (Richtung Omev, Pogne)